



الجمهورية الجزائرية
الديمقراطية الشعبية

الجريدة الرسمية

اتفاقات دولية، قوانين، مراسيم
قرارات وآراء، مقررات، منشور، إعلانات وبلاعات

<p>الإدارة والتحرير الأمانة العامة للحكومة WWW.JORADP.DZ</p> <p>الطبع والاشتراك المطبعة الرسمية</p> <p>حي البساتين، بئر مراد رايس، ص.ب. 376 - الجزائر - محطة الهاتف : 021.54.35.06 إلى 09 021.65.64.63 الفاكس 021.54.35.12 ح.ج.ب 3200-50 الجزائر Télex : 65 180 IMPOF DZ بنك الفلاحة والتنمية الريفية 060.300.0007 68 KG حساب العملة الأجنبية للمشاركين خارج الوطن بنك الفلاحة والتنمية الريفية 060.320.0600.12</p>	<p>الجزائر تونس المغرب ليبيا موريطانيا</p>	<p>بلدان خارج دول المغرب العربي</p>	<p>الاشتراك سنوي</p>
	<p>سنة</p>	<p>سنة</p>	<p>النسخة الأصلية</p> <p>النسخة الأصلية وترجمتها</p>
	<p>2675,00 د.ج</p>	<p>1070,00 د.ج</p>	
	<p>5350,00 د.ج تزداد عليها نفقات الإرسال</p>	<p>2140,00 د.ج</p>	

ثمن النسخة الأصلية 13,50 د.ج
ثمن النسخة الأصلية وترجمتها 27,00 د.ج
ثمن العدد الصادر في السنين السابقة : حسب التسعيرة.
وتسلم الفهارس مجاناً للمشاركين.
المطلوب إرفاق لفيفة إرسال الجريدة الأخيرة سواء لتجديد الاشتراكات أو للاحتجاج أو لتغيير العنوان.
ثمن النشر على أساس 60,00 د.ج للسطر.

فهرس

قوانين

- قانون رقم 11 - 14 مؤرخ في 2 رمضان عام 1432 الموافق 2 غشت سنة 2011، يعدل الأمر رقم 66-156 المؤرخ في 18
4 صفر عام 1386 الموافق 8 يونيو سنة 1966 والمتضمن قانون العقوبات.....
- قانون رقم 11 - 15 مؤرخ في 2 رمضان عام 1432 الموافق 2 غشت سنة 2011، يعدل ويتمم القانون رقم 06-01 المؤرخ في
4 21 محرم عام 1427 الموافق 20 فبراير سنة 2006 والمتعلق بالوقاية من الفساد ومكافحته.....

مراسيم تنظيمية

- مرسوم رئاسي رقم 11 - 265 مؤرخ في 2 رمضان عام 1432 الموافق 2 غشت سنة 2011، يتضمن الأحكام الخاصة المطبقة
5 على مستخدمى سلك الحرس البلدي الموضوعين تحت وصاية وزارة الدفاع الوطني.....
- مرسوم تنفيذي رقم 11 - 270 مؤرخ في 7 رمضان عام 1432 الموافق 7 غشت سنة 2011، يتضمن توزيع الاعتمادات
8 المخصصة لوزير الفلاحة والتنمية الريفية من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية التكميلي لسنة 2011.....
- مرسوم تنفيذي رقم 11 - 271 مؤرخ في 7 رمضان عام 1432 الموافق 7 غشت سنة 2011، يتضمن توزيع الاعتمادات
المخصصة لوزير التضامن الوطني والأسرة من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية التكميلي لسنة
16 2011.....
- مرسوم تنفيذي رقم 11 - 272 مؤرخ في 7 رمضان عام 1432 الموافق 7 غشت سنة 2011، يتضمن توزيع الاعتمادات
21 المخصصة لوزير التجارة من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية التكميلي لسنة 2011.....
- مرسوم تنفيذي رقم 11 - 273 مؤرخ في 7 رمضان عام 1432 الموافق 7 غشت سنة 2011، يتضمن توزيع الاعتمادات
المخصصة لوزير العمل والتشغيل والضمان الاجتماعي من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية
27 التكميلي لسنة 2011.....

مراسيم فردية

- مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011، يتضمن إنهاء مهام مدير المناجم والصناعة
34 في ولاية عين الدفلى.....
- مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011، يتضمن إنهاء مهام مكلف بالدراسات
34 والتلخيص بوزارة التضامن الوطني والأسرة والجالية الوطنية بالخارج - سابقا.....
- مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011، يتضمن إنهاء مهام مدير المالية والوسائل
34 بوزارة التضامن الوطني والأسرة والجالية الوطنية بالخارج - سابقا.....
- مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011، يتضمن إنهاء مهام نائب مدير بوزارة
34 التضامن الوطني والأسرة والجالية الوطنية بالخارج - سابقا.....
- مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011، يتضمن إنهاء مهام المدير العامة للوكالة
35 الوطنية لتطوير البحث الجامعي.....
- مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011، يتضمن إنهاء مهام الأمين العام لجامعة
35 أدرار.....
- مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011، يتضمن إنهاء مهام مدير المعهد الوطني
35 المتخصص في التكوين المهني بعين تموشنت.....
- مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011، يتضمن إنهاء مهام نائب مدير بالفتشية
35 العامة للعمل.....
- مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011، يتضمن إنهاء مهام نائب مدير بوزارة
35 البريد وتكنولوجيات الإعلام والاتصال.....

فهرس (تابع)

- مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011، يتضمن تعيين مدير الطاقة والناجم في ولاية
عين الدفلى..... 35
- مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011، يتضمن تعيين المدير العام للوكالة الوطنية
لتسيير القرض المصغر..... 35
- مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011، يتضمن تعيين مدير المدرسة العليا لأساتذة
التعليم التكنولوجي بسكيكدة..... 35
- مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011، يتضمن تعيين مدير المعهد الوطني المتخصص
في التكوين المهني بمغنية في ولاية تلمسان..... 35
- مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011، يتضمن تعيين مدير العلاقات المهنية
ومراقبة ظروف العمل بالفتشية العامة للعمل..... 36
- مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011، يتضمن تعيين مفتش في المفتشية العامة
بوزارة البريد وتكنولوجيات الإعلام والاتصال..... 36

قرارات، مقررات، آراء**وزارة الثقافة**

- قرار مؤرخ في 17 جمادى الأولى عام 1432 الموافق 21 أبريل سنة 2011، يتضمن تعيين أعضاء المجلس التوجيهي للمركز
الوطني للمخطوطات..... 36

وزارة الشباب والرياضة

- قرار مؤرخ في 28 ربيع الأول عام 1432 الموافق 3 مارس سنة 2011، يتضمن تفويض الإمضاء إلى المدير العام
للرياضة..... 36

قوانين

تباشر النيابة العامة إجراءات المتابعة الجزائية تلقائيا.

وفي حالة العود، تضاعف الغرامة".

"المادة 146 : تطبيق على الإهانة أو السب أو القذف الموجه بواسطة الوسائل التي حدتها المادة 144 مكرر ضد البرلمان أو إحدى غرفتيه أو ضد الجهات القضائية أو ضد الجيش الوطني الشعبي أو أية هيئة نظامية أو عمومية أخرى، العقوبات المنصوص عليها في المادة المذكورة أعلاه،

وفي حالة العود، تضاعف الغرامة".

المادة 3 : تلغى المادة 144 مكرر 1 من الأمر رقم 156-66 المؤرخ في 18 صفر عام 1386 الموافق 8 يونيو سنة 1966 والمتضمن قانون العقوبات.

المادة 4 : ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 2 رمضان عام 1432 الموافق 2 غشت سنة 2011.

عبد العزيز بوتفليقة

قانون رقم 11 - 15 مؤرخ في 2 رمضان عام 1432 الموافق 2 غشت سنة 2011، يعدل ويتم القانون رقم 01-06 المؤرخ في 21 محرم عام 1427 الموافق 20 فبراير سنة 2006 والمتعلق بالوقاية من الفساد ومكافحته.

إنّ رئيس الجمهورية ،

- بناء على الدستور، لا سيّما المواد 119 و 120 و 122 و 126 منه،

- وبمقتضى القانون رقم 01-06 المؤرخ في 21 محرم عام 1427 الموافق 20 فبراير سنة 2006 والمتعلق بالوقاية من الفساد ومكافحته، المتتم،

- وبعد رأي مجلس الدولة،

- وبعد مصادقة البرلمان،

قانون رقم 11 - 14 مؤرخ في 2 رمضان عام 1432 الموافق 2 غشت سنة 2011، يعدل الأمر رقم 156-66 المؤرخ في 18 صفر عام 1386 الموافق 8 يونيو سنة 1966 والمتضمن قانون العقوبات.

إنّ رئيس الجمهورية ،

- بناء على الدستور، لا سيّما المواد 119 و 120 و 122 و 126 منه،

- وبمقتضى الأمر رقم 156-66 المؤرخ في 18 صفر عام 1386 الموافق 8 يونيو سنة 1966 والمتضمن قانون العقوبات، المعدل والمتتم،

- وبعد رأي مجلس الدولة،

- وبعد مصادقة البرلمان،

يصدر القانون الآتي نصه :

المادة الأولى : يعدل هذا القانون الأمر رقم 156-66 المؤرخ في 18 صفر عام 1386 الموافق 8 يونيو سنة 1966 والمتضمن قانون العقوبات، المعدل والمتتم.

المادة 2 : تعدل المواد 119 مكرر و 144 مكرر و 146 من الأمر رقم 156-66 المؤرخ في 18 صفر عام 1386 الموافق 8 يونيو سنة 1966 والمذكور أعلاه، وتحرر كما يأتي :

"المادة 119 مكرر : يعاقب بالحبس من ستة (6) أشهر إلى ثلاث (3) سنوات وبغرامة من 50.000 دج إلى 200.000 دج، كل موظف عمومي في مفهوم المادة 2 من القانون رقم 01-06 المؤرخ في 20 فبراير سنة 2006 والمتعلق بالوقاية من الفساد ومكافحته، تسبب بإهماله الواضح في سرقة أو اختلاس أو تلف أو ضياع أموال عمومية أو خاصة أو أشياء تقوم مقامها أو وثائق أو سندات أو عقود أو أموال منقولة وضعت تحت يده سواء بحكم وظيفته أو بسببها".

"المادة 144 مكرر : يعاقب بغرامة من 100.000 دج إلى 500.000 دج، كل من أساء إلى رئيس الجمهورية بعبارات تتضمن إهانة أو سبا أو قذفا سواء كان ذلك عن طريق الكتابة أو الرسم أو التصريح أو بأية آلية لبث الصوت أو الصورة أو بأية وسيلة إلكترونية أو معلوماتية أو إعلامية أخرى.

صفقة أو ملحق، مخالفة للأحكام التشريعية والتنظيمية المتعلقة بحرية الترشيح والمساواة بين المترشحين وشفافية الإجراءات.
(... الباقي بدون تغيير...).

"المادة 29 : يعاقب بالحبس من سنتين (2) إلى عشر (10) سنوات وبغرامة من 200.000 دج إلى 1.000.000 دج ، كل موظف عمومي يبدد عمداً أو يختلس أو يتلف أو يحتجز بدون وجه حق أو يستعمل على نحو غير شرعي لصالحه أو لصالح شخص أو كيان آخر، أي ممتلكات أو أموال أو أوراق مالية عمومية أو خاصة أو أي أشياء أخرى ذات قيمة عهد بها إليه بحكم وظيفته أو بسببها".

"المادة 3 : ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 2 رمضان عام 1432 الموافق 2 غشت سنة 2011.

عبد العزيز بوتفليقة

يصدر القانون الآتي نصه :

المادة الأولى : يعدل هذا القانون ويتم القانون رقم 06-01 المؤرخ في 21 محرم عام 1427 الموافق 20 فبراير سنة 2006 والمتعلق بالوقاية من الفساد ومكافحته، المتمم.

المادة 2 : تعدل وتتم المادتان 26 و 29 من القانون رقم 06-01 المؤرخ في 21 محرم عام 1427 الموافق 20 فبراير سنة 2006 والمذكور أعلاه، وتحرران كما يأتي :

"المادة 26 : يعاقب بالحبس من سنتين (2) إلى عشر (10) سنوات وبغرامة من 200.000 دج إلى 1.000.000 دج :

1 - كل موظف عمومي يمنح، عمداً، للغير امتيازاً غير مبرر عند إبرام أو تأشير عقد أو اتفاقية أو

مراسيم تنظيمية

- وبمقتضى المرسوم الرئاسي رقم 11 - 89 المؤرخ في 19 ربيع الأول عام 1432 الموافق 22 فبراير سنة 2011 والمتضمن تحويل سلطة الوصاية على سلك الحرس البلدي إلى وزارة الدفاع الوطني،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 96 - 265 المؤرخ في 18 ربيع الأول عام 1417 الموافق 3 غشت سنة 1996 والمتضمن إنشاء سلك الحرس البلدي ويحدد مهامه وتنظيمه،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 96 - 266 المؤرخ في 18 ربيع الأول عام 1417 الموافق 3 غشت سنة 1996 والمتضمن القانون الأساسي لموظفي الحرس البلدي، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 99 - 47 المؤرخ في 27 شوال عام 1419 الموافق 13 فبراير سنة 1999 والمتعلق بمنح تعويضات لصالح الأشخاص الطبيعيين ضحايا الأضرار الجسدية أو المادية التي لحقت بهم نتيجة أعمال إرهابية أو حوادث وقعت في إطار مكافحة الإرهاب، وكذا لصالح ذوي حقوقهم.

مرسوم رئاسي رقم 11 - 265 مؤرخ في 2 رمضان عام 1432 الموافق 2 غشت سنة 2011، يتضمن الأحكام الخاصة المطبقة على مستخدمي سلك الحرس البلدي الموضوعين تحت وصاية وزارة الدفاع الوطني.

إن رئيس الجمهورية،

- بناء على تقرير وزير الدفاع الوطني،

- وبناء على الدستور، لا سيما المادتان 77 (1) و 2 و (8) و 125 (الفقرة الأولى) منه،

- وبمقتضى القانون رقم 83 - 11 المؤرخ في 21 رمضان عام 1403 الموافق 2 يوليو سنة 1983 والمتعلق بالتأمينات الاجتماعية، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى القانون رقم 83 - 12 المؤرخ في 21 رمضان عام 1403 الموافق 2 يوليو سنة 1983 والمتعلق بالتقاعد، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى الأمر رقم 06 - 03 المؤرخ في 19 جمادى الثانية عام 1427 الموافق 15 يوليو سنة 2006 والمتضمن القانون الأساسي العام للوظيفة العمومية،

يرسم ما يأتي :

الفصل الأول أحكام عامة

المادة الأولى : يهدف هذا المرسوم إلى تحديد الأحكام الخاصة المطبقة على مستخدمي سلك الحرس البلدي الموضوعين تحت وصاية وزارة الدفاع الوطني، الذين يدعون في صلب النص "مستخدمي الحرس".

المادة 2 : يخضع مستخدمو الحرس لنظام التعاقد. وبهذه الصفة، فإنهم يكتتبون عقداً طبقاً للشروط المحددة بموجب قرار من وزير الدفاع الوطني.

المادة 3 : رتب مستخدمي الحرس هي الرتب المحددة في المادة 4 من المرسوم التنفيذي رقم 96 - 266 المؤرخ في 3 غشت سنة 1996، المعدل والمتمم، والمذكور أعلاه.

المادة 4 : لا تتم التسمية في رتبة رئيس مفرزة أو نائب رئيس مفرزة أو رئيس مجموعة أو رئيس زمرة إلا في إطار الاستخلاف فقط وتبعاً لشغور المناصب، بناء على اقتراح السلطة السلمية المباشرة وبموجب مقرر قائد الناحية العسكرية.

المادة 5 : يحدد الزي وشارات السلك والقبعة والرتبة وكذا شروط إعداد البطاقة المهنية وشروط التزود بالوسائل والتجهيزات الفردية والجماعية طبقاً للتنظيم المعمول به.

الفصل الثاني الحقوق

القسم الأول الحماية الاجتماعية

المادة 6 : يخضع مستخدمو الحرس إلى نظام العمال الأجراء فيما يتعلق بالتقاعد والضمان الاجتماعي. ويبقون منخرطين في الصناديق التابعين لها.

المادة 7 : يرقى مستخدمو الحرس المتوفون في إطار مكافحة الإرهاب والتخريب إلى الرتبة الأعلى، بعد الوفاة.

المادة 8 : يستفيد ذوو حقوق مستخدمي الحرس المتوفين أثناء الخدمة من رأسمال الوفاة طبقاً للتشريع والتنظيم المعمول بهما.

المادة 9 : يستفيد مستخدمو الحرس المعطوبون في إطار مكافحة الإرهاب والتخريب من أحكام المرسوم التنفيذي رقم 99 - 47 المؤرخ في 13 فبراير سنة 1999 والمذكور أعلاه.

المادة 10 : يستفيد مستخدمو الحرس و ذوو حقوقهم من العناية الصحية على مستوى هياكل الصحة العسكرية بموجب اتفاقية بين الصندوق المنخرطين فيه والمديرية المركزية لمصالح الصحة العسكرية بوزارة الدفاع الوطني.

القسم الثاني الراتب

المادة 11 : يستفيد مستخدمو الحرس من أجر قاعدي وتعويضات تحدد عن طريق التنظيم.

القسم الثالث الحماية القانونية

المادة 12 : تحمي الدولة مستخدمي الحرس من التهديدات أو الإهانات أو الشتم أو القذف أو الاعتداءات ضد شخصهم أثناء أداء الخدمة أو بحكم قانونهم الأساسي. وتعوض الدولة الضحايا وتتصرف وفقاً للحلول في الدعوى ضد مرتكبي هذه الأفعال.

المادة 13 : عندما يكون مستخدمو الحرس موضوع دعوى مباشرة من الغير بسبب أفعال مرتكبة أثناء الخدمة ولا تكتسي طابع خطأ مهني، فإنه يجب على الدولة مد يد المساعدة لهم وتغطية التعويضات المدنية المنطوق بها ضدهم.

المادة 14 : يمكن منح تعويض عن الضرر لمستخدمي الحرس الذين تكبدوا خسائر في أملاكهم عندما تثبت العلاقة السببية لفعل الضرر مع صفتهم القانونية أو مع الخدمة.

تحدد كيفية التعويض عن طريق التنظيم.

المادة 15 : لا يعتبر الرؤساء السلميون مستخدمي الحرس مسؤولين شخصياً عن مخالفات القوانين والتنظيمات المرتكبة من مرؤوسيه، إلا إذا كان يوجد كتمان من طرفهم لأفعال أو حالات تقصير تتعلق باتخاذ إجراءات ضد مخالفاتها أو متابعة مرتكبيها.

القسم الرابع ممارسة الحقوق والحريات

المادة 16 : يمكن مستخدمي الحرس، بعد ترخيص من وزير الدفاع الوطني، نشر أعمال أدبية أو فنية.

المادة 17 : لا ينبغي بأي حال من الأحوال أن تمس حرية تنقل مستخدمي الحرس خلال أداء الخدمة على مستوى التراب الوطني بممارسة وظائفهم. ويخضع التنقل إلى خارج التراب الوطني لرخصة مسبقة من السلطة السلمية طبقاً للتنظيم المعمول به.

الفرع الأول اللجنة الجهوية للتأديب

المادة 24 : تحدث على مستوى كل ناحية عسكرية لجنة تأديبية تحدد تشكيلتها وصلاحياتها وكيفية تسييرها بقرار من وزير الدفاع الوطني.

الفرع الثاني الطعن

المادة 25 : يمكن مستخدمي الحرس الذين كانوا موضوع عقوبة تأديبية تقديم طعن لدى قائد الناحية العسكرية، في الأيام الخمسة عشر (15) التي تلي تاريخ التبليغ بالعقوبة. وفي حالة تجاوز هذا الأجل لا يقبل الطعن.

قرارات قائد الناحية العسكرية غير قابلة للطعن.

القسم الرابع العقوبات

المادة 26 : تُصنف العقوبات حسب خطورة الأخطاء المرتكبة، في أربع (4) درجات :

- الدرجة الأولى :

- التنبيه،

- الإنذار الكتابي،

- التوبيخ،

- الخصم من الراتب من ثلاثة (3) إلى ثمانية (8) أيام.

- الدرجة الثانية :

- الخصم من الراتب لمدة عشرة (10) أيام.

- الدرجة الثالثة :

- الخصم من الراتب لمدة خمسة عشر (15) يوما،

- التنزيل في الرتبة مع أو بدون نقل.

- الدرجة الرابعة :

- التسريح،

- الطرد.

المادة 27 : يمكن مباشرة الإيقاف من الخدمة، على سبيل الإجراء التحفظي، لأي مستخدم حرس :

- يكون متسببا في خطأ تأديبي جسيم أو إهمال لواجبات القانون الأساسي،

- يكون متابعا من سلطة قضائية، ويوضع تحت رهن الحبس الاحتياطي أو يفرج عنه مؤقتا أو يصدر في حقه حكم ابتدائي يقدم بشأنه استئنافا أو طعنا بالنقض.

المادة 18 : زيادة على العطل القانونية، لمستخدمي الحرس خلال أداء الخدمة، الحق في الاستفادة من إجازات مدفوعة الراتب ضمن الشروط وطبقا للكيفيات المحددة عن طريق التنظيم. ويمكن السلطة السلمية مباشرة استدعائهم فورا، إن اقتضت الظروف ذلك.

الفصل الثالث الواجبات والانضباط

القسم الأول الواجبات

المادة 19 : يبقى مستخدمو الحرس خاضعين إلى الواجبات المنصوص عليها في المواد 8 و9 و11 إلى 14 من المرسوم التنفيذي رقم 96 - 266 المؤرخ في 3 غشت سنة 1996، المعدل والمتمم، والمذكور أعلاه.

المادة 20 : يلزم مستخدمو الحرس خلال كل مدة نشاطهم بواجب التحفظ، وبهذه الصفة :

- لا يحق لهم نشر أو العمل على معرفة واقعة أو مكتوب أو معلومة ذات علاقة بممارسة مهامهم،

- تمنع الإضرابات والتجمعات غير القانونية وكذا الانخراط في الجمعيات ذات الطابع السياسي أو النقابي أو المهني.

المادة 21 : يتم استخدام العتاد والتجهيزات الموضوعية تحت تصرف مستخدمي الحرس خصيصا لغايات عملياتية تأمر بها السلطة السلمية العسكرية أو للدفاع عن النفس ضد عمل إرهابي.

القسم الثاني المسؤولية المالية

المادة 22 : طبقا للتنظيم المعمول به، ودون الإخلال بالعقوبات التأديبية أو الجزائية، يلتزم مستخدمو الحرس بالمسؤولية المالية عند ارتكابهم أخطاء ترتبط بتسيير أو باستعمال وسائل موضوعية تحت تصرفهم والمتكفل بها وعندما يتسببون في هدمها أو إتلافها الجزئي أو الكلي أو ضياعها، خارج تنفيذ الخدمة.

القسم الثالث النظام التأديبي

المادة 23 : دون الإخلال بالمتابعات الجزائية، كل تقصير في الواجبات المهنية و كل مساس له علاقة بالانضباط و كل خطأ يرتكب أثناء ممارسة وظائفهم يعرض مستخدمي الحرس لعقوبة تأديبية منصوص عليها في المادة 26 أدناه.

مرسوم تنفيذي رقم 11 - 270 مؤرخ في 7 رمضان عام 1432 الموافق 7 غشت سنة 2011، يتضمن توزيع الامتدادات المخصصة لوزير الفلاحة والتنمية الريفية من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية التكميلي لسنة 2011.

إن الوزير الأول،

- بناء على تقرير وزير المالية،

- وبناء على الدستور، لا سيما المادتان 85-3 و125 (الفقرة 2) منه،

- وبمقتضى القانون رقم 84-17 المؤرخ في 8 شوال عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984 والمتعلق بقوانين المالية، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى القانون رقم 10 - 13 المؤرخ في 23 محرم عام 1432 الموافق 29 ديسمبر سنة 2010 والمتضمن قانون المالية لسنة 2011،

- وبمقتضى القانون رقم 11-11 المؤرخ في 16 شعبان عام 1432 الموافق 18 يوليو سنة 2011 والمتضمن قانون المالية التكميلي لسنة 2011،

- وبعد موافقة رئيس الجمهورية،

يرسم ما يأتي :

المادة الأولى : توزع الاعتمادات المقدر مبلغها بمائتين وستة وتسعين مليارا وتسعمائة وواحد وثلاثين مليوناً ومائتين وتسعة آلاف دينار (296.931.209.000 دج) والمخصصة لوزير الفلاحة والتنمية الريفية من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية التكميلي لسنة 2011، طبقاً للجدول الملحق بهذا المرسوم.

المادة 2 : يكلف وزير المالية ووزير الفلاحة والتنمية الريفية، كل فيما يخصه، بتنفيذ هذا المرسوم الذي ينشر في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 7 رمضان عام 1432 الموافق 7 غشت سنة 2011.

أحمد أويحيى

المادة 28 : يستمر مستخدمو الحرس الموقوفون بسبب خطأ جسيم في انتظار البت في حالاتهم، في تلقي راتبهم، باستثناء التعويضات المرتبطة بممارسة وظيفتهم. ولا يمكن أن تتجاوز مدة الإيقاف ثلاثة (3) أشهر.

وإذا لم يتخذ أي قرار عقب هذا الأجل، يستعيد مستخدمو الحرس كامل حقوقهم.

المادة 29 : يستفيد مستخدمو الحرس المتابعون من طرف سلطة قضائية جزائية، غير المحبوسين والذين صدر بحقهم قرار حكم سالب للحرية، قدم بشأنه استئنافاً أو طعناً بالنقض من الإبقاء على حصة تعادل على الأكثر نصف الراتب باستثناء أي تعويض. ويحتفظ بالمنح العائلية كاملة.

وفي حالة الإفراج أو البراءة أو انتفاء وجه الدعوى، يستعيد مستخدمو الحرس كامل حقوقهم.

المادة 30 : تحدد كفاءات تطبيق الأحكام المنصوص عليها في القسم الرابع من هذا الفصل عن طريق التنظيم.

الفصل الرابع إنهاء الخدمة

المادة 31 : تنتهي علاقة العمل لمستخدمي الحرس بسبب :

- عجز صحي نهائي مسند أو غير مسند للخدمة
- تقرره هيئة الضمان الاجتماعي المختصة،
- الاستقالة المقبولة قانوناً،
- الإحالة على التقاعد،
- الطرد أو التسريح،
- الوفاة.

الفصل الخامس أحكام نهائية

المادة 32 : لا تطبيق الأحكام المعمول بها في وزارة الدفاع الوطني والمتعلقة بالقوانين الأساسية للمستخدمين العسكريين والمستخدمين شبه العسكريين على مستخدمي الحرس.

المادة 33 : تبقى أحكام المرسوم التنفيذي رقم 96 - 266 المؤرخ في 3 غشت سنة 1996، المعدل والمتمم، والمذكور أعلاه، غير المخالفة لأحكام هذا المرسوم، سارية المفعول على مستخدمي الحرس.

المادة 34 : ينشر هذا المرسوم في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 2 رمضان عام 1432 الموافق 2 غشت سنة 2011.

مبد العزيز بوتفليقة

الجدول الملحق

الاعتمادات المخصصة لوزير الفلاحة والتنمية الريفية لسنة 2011 من ميزانية

التسيير والموزعة بالترتيب في كل باب

رقم الأبواب	العناوين	الاعتمادات المخصصة (دج)
	الفرع الأول	
	الإدارة المركزية	
	الفرع الجزئي الأول	
	المصالح المركزية	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
01 - 31	الإدارة المركزية - الراتب الرئيسي للنشاط.....	230.550.000
02 - 31	الإدارة المركزية - التعويضات و المنح المختلفة.....	172.880.000
03 - 31	الإدارة المركزية - المستخدمون المتعاقدون، الرواتب، منح ذات طابع عائلي واشتراكات الضمان الاجتماعي.....	48.868.000
81 - 31	الإدارة المركزية - الموظفون المتعاونون - الأجور الرئيسية.....	350.000
82 - 31	الإدارة المركزية - الموظفون المتعاونون - التعويضات والمنح المختلفة.....	100.000
	مجموع القسم الأول	452.748.000
	القسم الثاني	
	الموظفون - المعاشات والمنح	
01 - 32	الإدارة المركزية - ريع حوادث العمل.....	300.000
	مجموع القسم الثاني	300.000
	القسم الثالث	
	الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
01 - 33	الإدارة المركزية - المنح العائلية.....	4.525.000
02 - 33	الإدارة المركزية - المنح الاختيارية.....	77.000
03 - 33	الإدارة المركزية - الضمان الاجتماعي.....	100.865.000
04 - 33	الإدارة المركزية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	8.917.000
	مجموع القسم الثالث	114.384.000

الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العناوين	الامتدادات المخصصة (دج)
	القسم الرابع الأدوات وتسيير المصالح	
01 - 34	الإدارة المركزية - تسديد النفقات	39.500.000
02 - 34	الإدارة المركزية - الأدوات والأثاث	4.590.000
03 - 34	الإدارة المركزية - اللوازم	7.039.000
04 - 34	الإدارة المركزية - التكاليف الملحقه	33.742.000
05 - 34	الإدارة المركزية - الألبسة	312.000
90 - 34	الإدارة المركزية - حظيرة السيارات	4.388.000
92 - 34	الإدارة المركزية - الإيجار	1.245.000
97 - 34	الإدارة المركزية - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات	
	المرتبة على الدولة	10.000
	مجموع القسم الرابع	90.826.000
	القسم الخامس أشغال الصيانة	
01 - 35	الإدارة المركزية - صيانة المباني	7.350.000
	مجموع القسم الخامس	7.350.000
	القسم السادس إعانات التسيير	
01 - 36	إعانات لمراكز التكوين في الغابات	102.457.000
03 - 36	إعانات لمحميات الصيد - مراكز تربية طيور الصيد والحظائر الوطنية	646.306.000
04 - 36	إعانة للوكالة الوطنية للمحافظة على الطبيعة	134.257.000
30 - 36	إعانة للمعهد الوطني للإرشاد الفلاحي	100.900.000
33 - 36	إعانات للمعاهد التكنولوجية المتوسطة الفلاحية	533.495.000
34 - 36	إعانات لمراكز التكوين والإرشاد الفلاحي	68.534.000
51 - 36	إعانات للمعاهد التقنية للإنتاج النباتي	960.074.000
61 - 36	إعانة للمعهد الوطني لحماية النباتات	438.964.000
62 - 36	إعانة للمعهد الوطني للطب البيطري	221.636.000
71 - 36	إعانة للمحافظة السامية لتنمية السهوب	256.058.000
93 - 36	إعانة للمعهد الوطني للأراضي والسقي وصرف المياه	145.488.000
94 - 36	إعانة لمحافظة تنمية الفلاحة في المناطق الصحراوية	78.292.000
95 - 36	إعانة للمركز الوطني لمراقبة البذور والشتائل والمصادقة عليها	122.638.000
97 - 36	إعانة للمعهد التقني لتربية الحيوانات	360.000.000
	مجموع القسم السادس	4.169.099.000

الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العناوين	الامتدادات المخصصة (دج)
	القسم السابع	
	النفقات المختلفة	
01 - 37	الإدارة المركزية - المؤتمرات و الملتقيات.....	8.890.000
03 - 37	الإدارة المركزية - نفقات تسيير مكاتب تمثيل هيئة الأمم المتحدة للتغذية والفلاحة وهيئة مكافحة الجراد الصحراوي بالمنطقة الغربية.....	6.000.000
	مجموع القسم السابع	14.890.000
	مجموع العنوان الثالث	4.849.597.000
	العنوان الرابع	
	التدخلات العمومية	
	القسم الثالث	
	النشاط التربوي والثقافي	
01 - 43	الإدارة المركزية - المنح - تعويضات التدريب - الرواتب المسبقة - نفقات التكوين.....	7.245.000
	مجموع القسم الثالث	7.245.000
	القسم الرابع	
	النشاط الاقتصادي - التشجيعات والتدخلات	
01 - 44	الإدارة المركزية - الأسواق والمعارض.....	500.000
02 - 44	الإدارة المركزية - مساهمة للمركز الوطني للتلقيح الاصطناعي والتحسين الوراثي.....	4.000.000
24 - 44	الإدارة المركزية - الإعلام والإرشاد.....	6.000.000
32 - 44	إعانة لحديقة التسلية "الوثام المدني".....	50.000.000
34 - 44	إعانة للديوان الجزائري المهني للحبوب.....	225.143.000.000
39 - 44	إعانة للغرفة الوطنية للفلاحة.....	10.000.000
49 - 44	إعانة للمعهد الوطني للأبحاث الغابية.....	579.227.000
50 - 44	إعانة للمعهد الوطني الجزائري للأبحاث الزراعية.....	905.734.000
53 - 44	إعانة للديوان الوطني المهني للحليب.....	45.006.432.000
	مجموع القسم الرابع	271.704.893.000
	القسم السادس	
	النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
03 - 46	تعويض عن الأملاك المخصصة للصندوق الوطني للثورة الزراعية.....	3.500.000.000
	مجموع القسم السادس	3.500.000.000
	مجموع العنوان الرابع	275.212.138.000
	مجموع الفرع الجزئي الأول	280.061.735.000

الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العناوين	الامتدادات المخصصة (دج)
	الفرع الجزئي الثاني	
	المصالح اللامركزية التابعة للدولة	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
11 - 31	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الراتب الرئيسي للنشاط.....	4.053.000.000
12 - 31	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التعويضات والمنح المختلفة.....	2.166.302.000
13 - 31	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المستخدمون المتعاقدون، الرواتب، منح ذات طابع عائلي واشتراكات الضمان الاجتماعي.....	531.920.000
	مجموع القسم الأول	6.751.222.000
	القسم الثاني	
	الموظفون - المعاشات والمنح	
11 - 32	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - ريع حوادث العمل.....	1.866.000
12 - 32	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	9.500.000
	مجموع القسم الثاني	11.366.000
	القسم الثالث	
	الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
11 - 33	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المنح العائلية.....	218.802.000
12 - 33	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المنح الاختيارية.....	1.152.000
13 - 33	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الضمان الاجتماعي.....	1.563.660.000
14 - 33	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	143.149.000
	مجموع القسم الثالث	1.926.763.000
	القسم الرابع	
	الأدوات وتسيير المصالح	
11 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - تسديد النفقات.....	76.254.000
12 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأدوات والأثاث.....	74.967.000
13 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - اللوازم.....	51.695.000
14 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التكاليف الملحقة.....	112.476.000
15 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الألبسة.....	4.655.000
91 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - حظيرة السيارات.....	72.080.000
93 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الإيجار.....	3.500.000
98 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المترتبة على الدولة.....	480.000
	مجموع القسم الرابع	396.107.000

الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العناوين	الامتدادات المخصصة (دج)
	القسم الخامس	
	أشغال الصيانة	
11 - 35	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - صيانة المباني.....	36.382.000
	مجموع القسم الخامس	36.382.000
	مجموع العنوان الثالث	9.121.840.000
	مجموع الفرع الجزئي الثاني	9.121.840.000
	مجموع الفرع الأول	289.183.575.000
	الفرع الثاني	
	الديرية العامة للغابات	
	الفرع الجزئي الأول	
	المصالح المركزية	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
01 - 31	الديرية العامة للغابات - الراتب الرئيسي للنشاط.....	79.500.000
02 - 31	الديرية العامة للغابات - التعويضات والمنح المختلفة.....	61.178.000
03 - 31	الديرية العامة للغابات - المستخدمون المتعاقدون، الرواتب، منح ذات طابع عائلي واشتراكات الضمان الاجتماعي.....	18.275.000
	مجموع القسم الأول	158.953.000
	القسم الثاني	
	الموظفون - المعاشات والمنح	
02 - 32	الديرية العامة للغابات - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	9.200.000
	مجموع القسم الثاني	9.200.000
	القسم الثالث	
	الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
01 - 33	الديرية العامة للغابات - المنح العائلية.....	2.699.000
02 - 33	الديرية العامة للغابات - المنح الاختيارية.....	50.000
03 - 33	الديرية العامة للغابات - الضمان الاجتماعي.....	35.171.000
04 - 33	الديرية العامة للغابات - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	3.254.000
	مجموع القسم الثالث	41.174.000

الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العناوين	الامتدادات المخصصة (دج)
القسم الرابع		
الأدوات وتسيير المصالح		
01 - 34	المديرية العامة للغابات - تسديد النفقات	9.360.000
02 - 34	المديرية العامة للغابات - الأدوات والآثام	1.836.000
03 - 34	المديرية العامة للغابات - اللوازم	3.347.000
04 - 34	المديرية العامة للغابات - التكاليف الملحقه	1.495.850.000
05 - 34	المديرية العامة للغابات - الألبسة	212.000
07 - 34	المديرية العامة للغابات - ألبسة الموظفين التقنيين	96.639.000
90 - 34	المديرية العامة للغابات - حظيرة السيارات	1.500.000
97 - 34	المديرية العامة للغابات - النفقات القضائية - نفقات الخيرة - التعويضات المترتبة على الدولة	10.000
	مجموع القسم الرابع	1.608.754.000
القسم الخامس		
أشغال الصيانة		
01 - 35	المديرية العامة للغابات - صيانة المباني	4.399.000
02 - 35	المديرية العامة للغابات - مكافحة الحشرات المضره بالغابات	4.000.000
	مجموع القسم الخامس	8.399.000
القسم السابع		
النفقات المختلفه		
01 - 37	المديرية العامة للغابات - المؤتمرات والملتقيات	1.500.000
03 - 37	المديرية العامة للغابات - مكافحة الحرائق - المراقبة	5.334.000
	مجموع القسم السابع	6.834.000
	مجموع العنوان الثالث	1.833.314.000
العنوان الرابع		
التدخلات العمومية		
القسم الثالث		
النشاط التربوي والثقافي		
01 - 43	المديرية العامة للغابات - المنح - تعويضات التدريب - الرواتب المسبقة - نفقات التكوين	11.500.000
	مجموع القسم الثالث	11.500.000
القسم الرابع		
النشاط الاقتصادي - التشجيعات والتدخلات		
01 - 44	المديرية العامة للغابات - الإعلام والإرشاد	1.000.000
	مجموع القسم الرابع	1.000.000
	مجموع العنوان الرابع	12.500.000
	مجموع الفرع الجزئي الأول	1.845.814.000

الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العناوين	الامتدادات المخصصة (دج)
	الفرع الجزئي الثاني	
	المصالح اللامركزية التابعة للدولة	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
11 - 31	المصالح اللامركزية للغابات - الراتب الرئيسي للنشاط.....	2.150.000.000
12 - 31	المصالح اللامركزية للغابات - التعويضات والمنح المختلفة.....	1.115.814.000
13 - 31	المصالح اللامركزية للغابات - المستخدمون المتعاقدون، الرواتب، منح ذات طابع عائلي واشتراكات الضمان الاجتماعي.....	486.944.000
	مجموع القسم الأول	3.752.758.000
	القسم الثاني	
	الموظفون - المعاشات والمنح	
11 - 32	المصالح اللامركزية للغابات - ريع حوادث العمل.....	2.080.000
12 - 32	المصالح اللامركزية للغابات - معاش الخدمة و الأضرار الجسدية.....	22.139.000
	مجموع القسم الثاني	24.219.000
	القسم الثالث	
	الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
11 - 33	المصالح اللامركزية للغابات - المنح العائلية.....	163.000.000
12 - 33	المصالح اللامركزية للغابات - المنح الاختيارية.....	670.000
13 - 33	المصالح اللامركزية للغابات - الضمان الاجتماعي.....	816.454.000
14 - 33	المصالح اللامركزية للغابات - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	61.555.000
	مجموع القسم الثالث	1.041.679.000
	القسم الرابع	
	الأدوات وتسيير المصالح	
11 - 34	المصالح اللامركزية للغابات - تسديد النفقات.....	55.271.000
12 - 34	المصالح اللامركزية للغابات - الأدوات والأثاث.....	24.560.000
13 - 34	المصالح اللامركزية للغابات - اللوازم.....	28.325.000
14 - 34	المصالح اللامركزية للغابات - التكاليف الملحقه.....	53.000.000
15 - 34	المصالح اللامركزية للغابات - الألبسة.....	5.753.000
91 - 34	المصالح اللامركزية للغابات - حظيرة السيارات.....	63.920.000
93 - 34	المصالح اللامركزية للغابات - الإيجار.....	2.385.000
98 - 34	المصالح اللامركزية للغابات - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المترتبة على الدولة.....	480.000
	مجموع القسم الرابع	233.694.000

الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العناوين	الاعتمادات المخصصة (دج)
	القسم الخامس	
	أشغال الصيانة	
11 - 35	المصالح اللامركزية للغابات - صيانة المباني	51.397.000
12 - 35	المصالح اللامركزية للغابات - صيانة الغابات	298.813.000
	مجموع القسم الخامس	350.210.000
	القسم السابع	
	النفقات المختلفة	
11 - 37	المصالح اللامركزية للغابات - مكافحة حرائق الغابات	499.260.000
	مجموع القسم السابع	499.260.000
	مجموع العنوان الثالث	5.901.820.000
	مجموع الفرع الجزئي الثاني	5.901.820.000
	مجموع الفرع الثاني	7.747.634.000
	مجموع الاعتمادات المخصصة لوزير الفلاحة والتنمية الريفية	296.931.209.000

يرسم ما يأتي :

المادة الأولى : توزع الاعتمادات المقدر مبلغها

بمائة وأربعة وخمسين مليارا وخمسمائة وثمانية وسبعين مليوناً وستمائة وثمانية وتسعين ألف دينار (154.578.698.000 دج) والمخصصة لوزير التضامن الوطني والأسرة من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية التكميلي لسنة 2011، طبقاً للجدول الملحق بهذا المرسوم.

المادة 2 : يكلف وزير المالية ووزير التضامن

الوطني والأسرة، كل فيما يخصه، بتنفيذ هذا المرسوم الذي ينشر في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 7 رمضان عام 1432 الموافق 7

غشت سنة 2011.

أحمد أويحيى

مرسوم تنفيذي رقم 11 - 271 مؤرخ في 7 رمضان عام 1432 الموافق 7 غشت سنة 2011، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير التضامن الوطني والأسرة من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية التكميلي لسنة 2011.

إن الوزير الأول،

- بناء على تقرير وزير المالية،

- وبناء على الدستور، لاسيما المادتان 85-3 و125

(الفقرة 2) منه،

- وبمقتضى القانون رقم 84-17 المؤرخ في 8 شوال

عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984 والمتعلق بقوانين المالية، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى القانون رقم 10 - 13 المؤرخ في 23

محرم عام 1432 الموافق 29 ديسمبر سنة 2010 والمتضمن قانون المالية لسنة 2011،

- وبمقتضى القانون رقم 11-11 المؤرخ في 16

شعبان عام 1432 الموافق 18 يوليو سنة 2011 والمتضمن قانون المالية التكميلي لسنة 2011،

- وبعد موافقة رئيس الجمهورية،

الجدول الملحق

الاعتمادات المخصصة لوزير التضامن الوطني والأسرة لسنة 2011 من ميزانية
التسيير والموزعة بالترتيب في كل باب

رقم الأبواب	العناوين	الاعتمادات المخصصة (دج)
	الفرع الأول	
	فرع وحيد	
	الفرع الجزئي الأول	
	المصالح المركزية	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
01 - 31	الإدارة المركزية - الراتب الرئيسي للنشاط.....	150.369.000
02 - 31	الإدارة المركزية - التعويضات والمنح المختلفة.....	138.993.000
03 - 31	الإدارة المركزية - المستخدمون المتعاقدون، الرواتب، منح ذات طابع عائلي واشتراكات الضمان الاجتماعي.....	20.883.000
	مجموع القسم الأول	310.245.000
	القسم الثاني	
	الموظفون - المعاشات والمنح	
01 - 32	الإدارة المركزية - ريع حوادث العمل.....	30.000
	مجموع القسم الثاني	30.000
	القسم الثالث	
	الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
01 - 33	الإدارة المركزية - المنح العائلية.....	1.141.000
02 - 33	الإدارة المركزية - المنح الاختيارية.....	30.000
03 - 33	الإدارة المركزية - الضمان الاجتماعي.....	72.409.000
04 - 33	الإدارة المركزية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	3.790.000
	مجموع القسم الثالث	77.370.000
	القسم الرابع	
	الأدوات وتسيير المصالح	
01 - 34	الإدارة المركزية - تسديد النفقات.....	31.000.000
02 - 34	الإدارة المركزية - الأدوات والأثاث.....	8.000.000
03 - 34	الإدارة المركزية - اللوازم.....	12.000.000
04 - 34	الإدارة المركزية - التكاليف الملحقه.....	21.000.000
05 - 34	الإدارة المركزية - الألبسة.....	300.000
81 - 34	الإدارة المركزية - حظيرة السيارات.....	2.969.000
92 - 34	الإدارة المركزية - الإيجار.....	900.000
96 - 34	الإدارة المركزية - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المرتبة على الدولة.....	10.000
	مجموع القسم الرابع	76.179.000

الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العناوين	الامتدادات المخصصة (دج)
القسم الخامس		
أشغال الصيانة		
01 - 35	الإدارة المركزية - صيانة المباني.....	10.500.000
	مجموع القسم الخامس	10.500.000
القسم السادس		
إعانات التشغيل		
01 - 36	إعانة للمركز الوطني لاستقبال الفتيات والنساء ضحايا العنف ومن هن في وضع صعب ببوسماعيل.....	49.268.000
02 - 36	إعانة للمركز الوطني للتكوين المهني للمعوقين جسديا بخميسي.....	100.667.000
03 - 36	إعانة للمركز الوطني لتكوين العمال المتخصصين في الطفولة والمراهقة والمساعدة الاجتماعية ببيئر خادم.....	83.388.000
04 - 36	إعانة للمركز الوطني لتكوين العمال المتخصصين في مؤسسات المعوقين بقسنطينة.....	146.944.000
05 - 36	إعانات للمؤسسات المتخصصة.....	9.814.961.000
08 - 36	إعانة لمؤسسة دار الرحمة ببيئر خادم.....	115.428.000
09 - 36	إعانة لمؤسسة دار الرحمة بقسنطينة.....	48.601.000
10 - 36	إعانة لمؤسسة دار الرحمة بوههران.....	61.895.000
13 - 36	إعانة لمصلحة المساعدة الاجتماعية الاستيعابية المتنقلة بباتنة.....	10.640.000
14 - 36	إعانة للمركز الوطني لاستقبال الفتيات والنساء ضحايا العنف ومن هن في وضع صعب بمستغانم.....	10.640.000
	مجموع القسم السادس	10.442.432.000
القسم السابع		
النفقات المختلفة		
01 - 37	الإدارة المركزية - المؤتمرات والملتقيات.....	51.300.000
03 - 37	الإدارة المركزية - نفقات تسيير اللجنة الوطنية للتضامن.....	6.000.000
04 - 37	الإدارة المركزية - نفقات تسيير المجلس الوطني للأسرة والمرأة.....	5.000.000
05 - 37	الإدارة المركزية - نفقات التوثيق التقني والطباعة.....	9.800.000
06 - 37	الإدارة المركزية - برنامج دعم محاربة الفقر والإقصاء بولاية سوق أهراس، بلدية سيدي فرج.....	2.200.000
	مجموع القسم السابع	74.300.000
	مجموع العنوان الثالث	10.991.056.000

الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العناوين	الامتدادات المخصصة (دج)
	العنوان الرابع	
	التدخلات العمومية	
	القسم الثالث	
	النشاط التربوي والثقافي	
01 - 43	الإدارة المركزية - المنح - تعويضات التدريب - الرواتب المسبقة - نفقات التكوين.....	20.000.000
	مجموع القسم الثالث	20.000.000
	القسم الرابع	
	النشاط الاقتصادي - التشجيعات والتدخلات	
04 - 44	مناصب الشغل الانتظرية - جهاز الإدماج الاجتماعي للشباب حاملي الشهادات.....	11.230.000.000
05 - 44	مناصب الشغل الانتظرية - جهاز نشاطات الإدماج الاجتماعي.....	13.177.000.000
	مجموع القسم الرابع	24.407.000.000
	القسم السادس	
	النشاط الاجتماعي - المساهمة والتضامن	
02 - 46	الإدارة المركزية - تشجيع للجمعيات ذات الطابع الاجتماعي.....	357.812.000
03 - 46	الإدارة المركزية - نفقات نقل المكفوفين ومرافقيهم والأشخاص معدومي الدخل الذين يعانون من إعاقة سمعية أو حركية أو ذهنية أو مرض مستعص ترتب عنه عجز جسدي.....	110.000.000
05 - 46	الإدارة المركزية - المساهمة في وكالة التنمية الاجتماعية.....	103.136.700.000
09 - 46	تخصيص لفائدة صندوق التضامن الوطني لوضع حيز التنفيذ ميثاق السلم والمصالحة الوطنية.....	1.500.000.000
	مجموع القسم السادس	105.104.512.000
	مجموع العنوان الرابع	129.531.512.000
	مجموع الفرع الجزئي الأول	140.522.568.000
	الفرع الجزئي الثاني	
	المصالح اللامركزية التابعة للدولة	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
11 - 31	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الراتب الرئيسي للنشاط.....	667.291.000
12 - 31	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التعويضات والمنح المختلفة.....	642.111.000
13 - 31	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المستخدمون المتعاقدون، الرواتب، منح ذات طابع عائلي واشتراكات الضمان الاجتماعي.....	87.036.000
	مجموع القسم الأول	1.396.438.000

الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العناوين	الامتدادات المخصصة (دج)
القسم الثاني		
الموظفون - المعاشات والمنح		
11 - 32	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - ريوغ حوادث العمل.....	20.000
12 - 32	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	1.270.000
	مجموع القسم الثاني	1.290.000
القسم الثالث		
الموظفون - التكاليف الاجتماعية		
11 - 33	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المنح العائلية.....	24.612.000
13 - 33	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الضمان الاجتماعي.....	2.245.701.000
14 - 33	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	21.159.000
	مجموع القسم الثالث	2.291.472.000
القسم الرابع		
الأدوات وتسيير المصالح		
11 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - تسديد النفقات.....	15.965.000
12 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأدوات والأثاث.....	7.000.000
13 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - اللوازم.....	15.450.000
14 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التكاليف الملحة.....	24.200.000
15 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الألبسة.....	900.000
91 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - حظيرة السيارات.....	6.480.000
93 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الإيجار.....	1.850.000
98 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المترتبة على الدولة.....	240.000
	مجموع القسم الرابع	72.085.000
القسم الخامس		
أشغال الصيانة		
11 - 35	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - صيانة المباني.....	11.025.000
	مجموع القسم الخامس	11.025.000
	مجموع العنوان الثالث	3.772.310.000

الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العناوين	الاعتمادات المخصصة (دج)
	العنوان الرابع	
	التدخلات العمومية	
	القسم السادس	
	النشاط الاجتماعي - المساهمة والتضامن	
10 - 46	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأطفال المسعفون وحماية الطفولة....	190.860.000
15 - 46	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المعاشات والمنح المدفوعة للمعوقين	
	بنسبة 100%.....	10.092.960.000
	مجموع القسم السادس	10.283.820.000
	مجموع العنوان الرابع	10.283.820.000
	مجموع الفرع الجزئي الثاني	14.056.130.000
	مجموع الفرع الأول	154.578.698.000
	مجموع الاعتمادات المخصصة لوزير التضامن الوطني والأسرة.....	154.578.698.000

يرسم ما يأتي :

المادة الأولى : توزع الاعتمادات المقدر مبلغها بسبعة عشر مليارا وسبعمائة وواحد وستين مليوناً وخمسائة وأربعة وتسعين ألف دينار (17.761.594.000 دج) والمخصصة لوزير التجارة من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية التكميلي لسنة 2011، طبقاً للجدول الملحق بهذا المرسوم.

المادة 2 : يكلف وزير المالية ووزير التجارة، كل فيما يخصه، بتنفيذ هذا المرسوم الذي ينشر في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 7 رمضان عام 1432 الموافق 7 غشت سنة 2011.

أحمد أويحيى

مرسوم تنفيذي رقم 11 - 272 مؤرخ في 7 رمضان عام 1432 الموافق 7 غشت سنة 2011، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير التجارة من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية التكميلي لسنة 2011.

إن الوزير الأول،

- بناء على تقرير وزير المالية،

- وبناء على الدستور، لا سيما المادتان 85-3 و125 (الفقرة 2) منه،

- وبمقتضى القانون رقم 84-17 المؤرخ في 8 شوال عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984 والمتعلق بقوانين المالية، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى القانون رقم 10 - 13 المؤرخ في 23 محرم عام 1432 الموافق 29 ديسمبر سنة 2010 والمتضمن قانون المالية لسنة 2011،

- وبمقتضى القانون رقم 11-11 المؤرخ في 16 شعبان عام 1432 الموافق 18 يوليو سنة 2011 والمتضمن قانون المالية التكميلي لسنة 2011،

- وبعد موافقة رئيس الجمهورية،

الجدول الملحق

الاعتمادات المخصصة لوزير التجارة لسنة 2011 من ميزانية
التسيير والموزعة بالترتيب في كل باب

رقم الأبواب	العناوين	الاعتمادات المخصصة (دج)
	الفرع الأول	
	فرع وحيد	
	الفرع الجزئي الأول	
	المصالح المركزية	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
01 - 31	الإدارة المركزية - الراتب الرئيسي للنشاط.....	268.000.000
02 - 31	الإدارة المركزية - التعويضات والمنح المختلفة.....	249.065.000
03 - 31	الإدارة المركزية - المستخدمون المتعاقدون، الرواتب، منح ذات طابع عائلي واشتراكات الضمان الاجتماعي.....	35.768.000
	مجموع القسم الأول	552.833.000
	القسم الثاني	
	الموظفون - المعاشات والمنح	
01 - 32	الإدارة المركزية - ريع حوادث العمل.....	210.000
02 - 32	الإدارة المركزية - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	600.000
	مجموع القسم الثاني	810.000
	القسم الثالث	
	الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
01 - 33	الإدارة المركزية - المنح العائلية.....	4.871.000
02 - 33	الإدارة المركزية - المنح الاختيارية.....	250.000
03 - 33	الإدارة المركزية - الضمان الاجتماعي.....	141.516.000
04 - 33	الإدارة المركزية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	11.000.000
	مجموع القسم الثالث	157.637.000
	القسم الرابع	
	الأدوات وتسيير المصالح	
01 - 34	الإدارة المركزية - تسديد النفقات.....	52.850.000
02 - 34	الإدارة المركزية - الأدوات والأثاث.....	4.293.000
03 - 34	الإدارة المركزية - اللوازم.....	25.250.000
04 - 34	الإدارة المركزية - التكاليف الملحقه.....	56.400.000
05 - 34	الإدارة المركزية - الألبسة.....	576.000
06 - 34	الإدارة المركزية - النفقات المرتبطة بإعداد وطبع المطويات.....	15.000.000
90 - 34	الإدارة المركزية - حظيرة السيارات.....	6.600.000
92 - 34	الإدارة المركزية - الإيجار.....	1.400.000
97 - 34	الإدارة المركزية - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات	
	المرتبة على الدولة.....	10.000
	مجموع القسم الرابع	162.379.000

الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العناوين	الامتدادات المخصصة (دج)
	القسم الخامس	
	أشغال الصيانة	
01 - 35	الإدارة المركزية - صيانة المباني.....	50.500.000
	مجموع القسم الخامس	50.500.000
	القسم السادس	
	إمائنات التسيير	
01 - 36	إعانة للوكالة الوطنية لترقية التجارة الخارجية.....	220.000.000
09 - 36	إعانة للمركز الجزائري لمراقبة النوعية والتوضيب والرزم.....	540.000.000
	مجموع القسم السادس	760.000.000
	القسم السابع	
	النفقات المختلفة	
02 - 37	الإدارة المركزية - المؤتمرات والملتقيات.....	13.000.000
03 - 37	الإدارة المركزية - النفقات المرتبطة بانضمام الجزائر إلى المنظمة العالمية للتجارة.....	45.000.000
04 - 37	الإدارة المركزية - الدراسات.....	50.000.000
07 - 37	نفقات تسيير مجلس المنافسة.....	32.000.000
08 - 37	الإدارة المركزية - التكاليف المتعلقة بتدعيم برنامج اتفاق الشراكة.....	6.000.000
	مجموع القسم السابع	146.000.000
	مجموع العنوان الثالث	1.830.159.000
	العنوان الرابع	
	التدخلات العمومية	
	القسم الثالث	
	النشاط التربوي والثقافي	
01 - 43	الإدارة المركزية - المنح - تعويضات التدريب - الرواتب المسبقة - نفقات التكوين.....	86.000.000
	مجموع القسم الثالث	86.000.000
	القسم الرابع	
	النشاط الاقتصادي - التشجيعات والتدخلات	
01 - 44	المساهمة في الغرف الجهوية للتجارة والصناعة.....	63.000.000
03 - 44	المساهمة في الغرفة الجزائرية للتجارة والصناعة.....	40.000.000
05 - 44	المساهمة في الجمعيات ذات المنفعة العمومية.....	30.000.000
	مجموع القسم الرابع	133.000.000

الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العناوين	الامتدادات المخصصة (دج)
	القسم السادس	
	النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
02 - 46	المساهمة في صندوق تعويض نفقات النقل.....	2.572.000.000
03 - 46	مساهمة الدولة في تثبيت أسعار السكر الأبيض والزيت الغذائي العادي المكرر.....	5.000.000.000
	مجموع القسم السادس	7.572.000.000
	مجموع العنوان الرابع	7.791.000.000
	مجموع الفرع الجزئي الأول	9.621.159.000
	الفرع الجزئي الثاني	
	المديريات الولائية للتجارة	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
11 - 31	المديريات الولائية للتجارة - الراتب الرئيسي للنشاط.....	2.908.610.000
12 - 31	المديريات الولائية للتجارة - التعويضات والمنح المختلفة.....	2.332.487.000
13 - 31	المديريات الولائية للتجارة - المستخدمون المتعاقدون، الرواتب، منح ذات طابع عائلي واشتراكات الضمان الاجتماعي.....	192.412.000
	مجموع القسم الأول	5.433.509.000
	القسم الثاني	
	الموظفون - المعاشات والمنح	
11 - 32	المديريات الولائية للتجارة - ريع حوادث العمل.....	70.000
12 - 32	المديريات الولائية للتجارة - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	1.518.000
	مجموع القسم الثاني	1.588.000
	القسم الثالث	
	الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
11 - 33	المديريات الولائية للتجارة - المنح العائلية.....	100.000.000
12 - 33	المديريات الولائية للتجارة - المنح الاختيارية.....	800.000
13 - 33	المديريات الولائية للتجارة - الضمان الاجتماعي.....	1.388.477.000
14 - 33	المديريات الولائية للتجارة - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	90.000.000
	مجموع القسم الثالث	1.579.277.000

الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العناوين	الامتدادات المخصصة (دج)
	القسم الرابع	
	الأدوات وتسيير المصالح	
11 - 34	المديريات الولائية للتجارة - تسديد النفقات	72.250.000
12 - 34	المديريات الولائية للتجارة - الأدوات والأثاث	88.000.000
13 - 34	المديريات الولائية للتجارة - اللوازم	80.000.000
14 - 34	المديريات الولائية للتجارة - التكاليف الملحقة	90.000.000
15 - 34	المديريات الولائية للتجارة - الألبسة	2.153.000
91 - 34	المديريات الولائية للتجارة - حظيرة السيارات	50.360.000
93 - 34	المديريات الولائية للتجارة - الإيجار	4.080.000
97 - 34	المديريات الولائية للتجارة - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المترتبة على الدولة	10.000
	مجموع القسم الرابع	386.853.000
	القسم الخامس	
	أشغال الصيانة	
11 - 35	المديريات الولائية للتجارة - صيانة المباني	75.600.000
	مجموع القسم الخامس	75.600.000
	مجموع العنوان الثالث	7.476.827.000
	مجموع الفرع الجزئي الثاني	7.476.827.000
	الفرع الجزئي الثالث	
	المديريات الجهوية للتجارة	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
21 - 31	المديريات الجهوية للتجارة - الراتب الرئيسي للنشاط	208.650.000
22 - 31	المديريات الجهوية للتجارة - التعويضات والمنح المختلفة	205.107.000
23 - 31	المديريات الجهوية للتجارة - المستخدمون المتعاقدون، الرواتب، منح ذات طابع عائلي واشتراكات الضمان الاجتماعي	29.135.000
	مجموع القسم الأول	442.892.000
	القسم الثاني	
	الموظفون - المعاشات والمنح	
21 - 32	المديريات الجهوية للتجارة - ريع حوادث العمل	15.000
	مجموع القسم الثاني	15.000

الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العناوين	الامتدادات المخصصة (دج)
القسم الثالث		
الموظفون - التكاليف الاجتماعية		
21 - 33	المديريات الجهوية للتجارة - المنح العائلية.....	4.600.000
22 - 33	المديريات الجهوية للتجارة - المنح الاختيارية.....	160.000
23 - 33	المديريات الجهوية للتجارة - الضمان الاجتماعي.....	112.423.000
24 - 33	المديريات الجهوية للتجارة - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	8.200.000
	مجموع القسم الثالث	125.383.000
القسم الرابع		
الأدوات وتسيير المصالح		
21 - 34	المديريات الجهوية للتجارة - تسديد النفقات.....	12.500.000
22 - 34	المديريات الجهوية للتجارة - الأدوات والأثاث.....	20.000.000
23 - 34	المديريات الجهوية للتجارة - اللوازم.....	15.000.000
24 - 34	المديريات الجهوية للتجارة - التكاليف الملحقه.....	21.000.000
25 - 34	المديريات الجهوية للتجارة - الألبسة.....	373.000
92 - 34	المديريات الجهوية للتجارة - حظيرة السيارات.....	6.635.000
94 - 34	المديريات الجهوية للتجارة - الإيجار.....	1.300.000
98 - 34	المديريات الجهوية للتجارة - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المترتبة على الدولة.....	10.000
	مجموع القسم الرابع	76.818.000
القسم الخامس		
أشغال الصيانة		
21 - 35	المديريات الجهوية للتجارة - صيانة المباني.....	18.500.000
	مجموع القسم الخامس	18.500.000
	مجموع العناوين الثالث	663.608.000
	مجموع الفرع الجزئي الثالث	663.608.000
	مجموع الفرع الأول	17.761.594.000
	مجموع الامتدادات المخصصة لوزير التجارة.....	17.761.594.000

- وبمقتضى القانون رقم 11-11 المؤرخ في 16 شعبان عام 1432 الموافق 18 يوليو سنة 2011 والمتضمن قانون المالية التكميلي لسنة 2011،
- وبعد موافقة رئيس الجمهورية،

يرسم ما يأتي :

المادة الأولى : توزع الاعتمادات المقدر مبلغها بمائة وثلاثة وعشرين مليارا وثمانية وخمسين مليوناً وواحد وأربعين ألف دينار (123.058.041.000 دج) والمخصصة لوزير العمل والتشغيل والضمان الاجتماعي من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية التكميلي لسنة 2011، طبقاً للجدول الملحق بهذا المرسوم.

المادة 2 : يكلف وزير المالية ووزير العمل والتشغيل والضمان الاجتماعي، كل فيما يخصه، بتنفيذ هذا المرسوم الذي ينشر في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 7 رمضان عام 1432 الموافق 7 غشت سنة 2011.

أحمد أويحيى

مرسوم تنفيذي رقم 11 - 273 مؤرخ في 7 رمضان عام 1432 الموافق 7 غشت سنة 2011، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير العمل والتشغيل والضمان الاجتماعي من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية التكميلي لسنة 2011.

إن الوزير الأول،

- بناء على تقرير وزير المالية،

- وبناء على الدستور، لا سيما المادتان 85-3 و125 (الفقرة 2) منه،

- وبمقتضى القانون رقم 84-17 المؤرخ في 8 شوال عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984 والمتعلق بقوانين المالية، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى القانون رقم 10 - 13 المؤرخ في 23 محرم عام 1432 الموافق 29 ديسمبر سنة 2010 والمتضمن قانون المالية لسنة 2011،

الجدول الملحق

الامتدادات المخصصة لوزير العمل والتشغيل والضمان الاجتماعي لسنة 2011 من ميزانية التسيير والموزمة بالترتيب في كل باب

رقم الأبواب	العناوين	الامتدادات المخصصة (دج)
	الفرع الأول الإدارة المركزية الفرع الجزئي الأول المصالح المركزية العنوان الثالث وسائل المصالح القسم الأول الموظفون - مرتبات العمل	
01 - 31	الإدارة المركزية - الراتب الرئيسي للنشاط	131.525.000
02 - 31	الإدارة المركزية - التعويضات والمنح المختلفة	123.739.000
03 - 31	الإدارة المركزية - المستخدمون المتعاقدون، الرواتب، منح ذات طابع عائلي واشتراكات الضمان الاجتماعي	30.509.000
	مجموع القسم الأول	285.773.000

الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العناوين	الامتدادات المخصصة (دج)
القسم الثاني		
الموظفون - المعاشات والمنح		
01 - 32	الإدارة المركزية - ريوغ حوادث العمل.....	300.000
02 - 32	الإدارة المركزية - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	882.000
	مجموع القسم الثاني	1.182.000
القسم الثالث		
الموظفون - التكاليف الاجتماعية		
01 - 33	الإدارة المركزية - المنح العائلية.....	3.032.000
02 - 33	الإدارة المركزية - المنح الاختيارية.....	100.000
03 - 33	الإدارة المركزية - الضمان الاجتماعي.....	63.816.000
04 - 33	الإدارة المركزية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	4.609.000
	مجموع القسم الثالث	71.557.000
القسم الرابع		
الأدوات وتسيير المصالح		
01 - 34	الإدارة المركزية - تسديد النفقات.....	30.000.000
02 - 34	الإدارة المركزية - الأدوات والأثاث.....	1.410.000
03 - 34	الإدارة المركزية - اللوازم.....	6.014.000
04 - 34	الإدارة المركزية - التكاليف الملحقه.....	14.320.000
05 - 34	الإدارة المركزية - الألبسة.....	290.000
90 - 34	الإدارة المركزية - حظيرة السيارات.....	1.887.000
92 - 34	الإدارة المركزية - الإيجار.....	1.900.000
97 - 34	الإدارة المركزية - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات	
	المرتبة على الدولة.....	10.000
	مجموع القسم الرابع	55.831.000
القسم الخامس		
أشغال الصيانة		
01 - 35	الإدارة المركزية - صيانة المباني.....	9.240.000
	مجموع القسم الخامس	9.240.000
القسم السابع		
النفقات المختلفة		
01 - 37	الإدارة المركزية - المؤتمرات والملتقيات.....	7.000.000
05 - 37	الإدارة المركزية - نفقات الوثائق التقنية ونفقات الطبع.....	1.000.000
	مجموع القسم السابع	8.000.000
	مجموع العنوان الثالث	431.583.000

الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العناوين	الامتدادات المخصصة (دج)
	العنوان الرابع	
	التدخلات العمومية	
	القسم الثالث	
	النشاط التربوي والثقافي	
31 - 43	الإدارة المركزية - المنح - تعويضات التدريب - نفقات التكوين.....	10.000.000
	مجموع القسم الثالث	10.000.000
	القسم الرابع	
	النشاط الاقتصادي - التشجيعات والتدخلات	
01 - 44	الإدارة المركزية - مساهمة للوكالة الوطنية للتشغيل.....	1.500.000.000
09 - 44	جهاز المساعدة على الإدماج المهني.....	75.000.000.000
	مجموع القسم الرابع	76.500.000.000
	القسم السادس	
	النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
03 - 46	الإدارة المركزية - تشجيع الجمعيات ذات الطابع النقابي.....	35.640.000
08 - 46	التكميلي التفاضلي لفائدة المعاشات الصغيرة.....	33.659.000.000
12 - 46	الإدارة المركزية - علاوة تكميلية شهرية لفائدة أصحاب معاشات التقاعد وأصحاب معاشات العجز.....	4.754.000.000
13 - 46	الإدارة المركزية - علاوة تكميلية شهرية لفائدة أصحاب منح التقاعد.....	1.658.000.000
14 - 46	الإدارة المركزية - التعويض التكميلي للمنح والريوع.....	120.800.000
15 - 46	الإدارة المركزية - زيادة استثنائية بنسبة 5% على المعاشات ومنح التقاعد من نظام الأجراء وغير الأجراء.....	3.053.000.000
	مجموع القسم السادس	43.280.440.000
	مجموع العنوان الرابع	119.790.440.000
	مجموع الفرع الجزئي الأول	120.222.023.000
	الفرع الجزئي الثاني	
	المصالح اللامركزية للتشغيل	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
21 - 31	المصالح اللامركزية للتشغيل - الراتب الرئيسي للنشاط.....	374.435.000
22 - 31	المصالح اللامركزية للتشغيل - التعويضات والمنح المختلفة.....	440.691.000
23 - 31	المصالح اللامركزية للتشغيل - المستخدمون المتعاقدون، الرواتب، منح ذات طابع عائلي واشتراكات الضمان الاجتماعي.....	77.217.000
	مجموع القسم الأول	892.343.000

الجدول الملحق (تابع)

الامتدادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	القسم الثاني	
	الموظفون - المعاشات والمنح	
300.000	المصالح اللامركزية للتشغيل - معاش الخدمة والأضرار الجسدية	22 - 32
300.000	مجموع القسم الثاني	
	القسم الثالث	
	الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
18.806.000	المصالح اللامركزية للتشغيل - المنح العائلية	21 - 33
203.781.000	المصالح اللامركزية للتشغيل - الضمان الاجتماعي	23 - 33
	المصالح اللامركزية للتشغيل - المساهمة في الخدمات الاجتماعية	24 - 33
9.535.000	مجموع القسم الثالث	
232.122.000		
	القسم الرابع	
	الأدوات وتسيير المصالح	
14.520.000	المصالح اللامركزية للتشغيل - تسديد النفقات	21 - 34
6.000.000	المصالح اللامركزية للتشغيل - الأدوات والأثاث	22 - 34
9.180.000	المصالح اللامركزية للتشغيل - اللوازم	23 - 34
16.157.000	المصالح اللامركزية للتشغيل - التكاليف الملحقه	24 - 34
572.000	المصالح اللامركزية للتشغيل - الألبسة	25 - 34
3.360.000	المصالح اللامركزية للتشغيل - حظيرة السيارات	91 - 34
5.084.000	المصالح اللامركزية للتشغيل - الإيجار	94 - 34
	المصالح اللامركزية للتشغيل - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المترتبة على الدولة	99 - 34
112.000	مجموع القسم الرابع	
54.985.000		
	القسم الخامس	
	أشغال الصيانة	
7.560.000	المصالح اللامركزية للتشغيل - صيانة المباني	21 - 35
7.560.000	مجموع القسم الخامس	
1.187.310.000	مجموع العنوان الثالث	
1.187.310.000	مجموع الفرع الجزئي الثاني	
121.409.333.000	مجموع الفرع الأول	

الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العناوين	الامتدادات المخصصة (دج)
	الفرع الثاني	
	المفتشية العامة للعمل	
	الفرع الجزئي الأول	
	المصالح المركزية	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
21 - 31	الإدارة المركزية للمفتشية العامة للعمل - الراتب الرئيسي للنشاط.....	36.360.000
22 - 31	الإدارة المركزية للمفتشية العامة للعمل - التعويضات والمنح المختلفة.....	29.622.000
23 - 31	الإدارة المركزية للمفتشية العامة للعمل - المستخدمون المتعاقدون، الرواتب، منح ذات طابع عائلي واشتراكات الضمان الاجتماعي.....	1.778.000
	مجموع القسم الأول	67.760.000
	القسم الثاني	
	الموظفون - المعاشات والمنح	
22 - 32	الإدارة المركزية للمفتشية العامة للعمل - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	2.423.000
	مجموع القسم الثاني	2.423.000
	القسم الثالث	
	الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
21 - 33	الإدارة المركزية للمفتشية العامة للعمل - المنح العائلية.....	679.000
22 - 33	الإدارة المركزية للمفتشية العامة للعمل - المنح الاختيارية.....	100.000
23 - 33	الإدارة المركزية للمفتشية العامة للعمل - الضمان الاجتماعي.....	17.101.000
24 - 33	الإدارة المركزية للمفتشية العامة للعمل - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	721.000
	مجموع القسم الثالث	18.601.000
	القسم الرابع	
	الأدوات وتسيير المصالح	
21 - 34	الإدارة المركزية للمفتشية العامة للعمل - تسديد النفقات.....	2.652.000
22 - 34	الإدارة المركزية للمفتشية العامة للعمل - الأدوات والأثاث.....	416.000
23 - 34	الإدارة المركزية للمفتشية العامة للعمل - اللوازم.....	1.500.000
24 - 34	الإدارة المركزية للمفتشية العامة للعمل - التكاليف الملحقة.....	800.000
25 - 34	الإدارة المركزية للمفتشية العامة للعمل - الألبسة.....	50.000
91 - 34	الإدارة المركزية للمفتشية العامة للعمل - حظيرة السيارات.....	700.000
98 - 34	الإدارة المركزية للمفتشية العامة للعمل - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المترتبة على الدولة.....	20.000
	مجموع القسم الرابع	6.138.000

الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العناوين	الامتدادات المخصصة (دج)
	القسم الخامس	
	أشغال الصيانة	
21 - 35	الإدارة المركزية للمفتشية العامة للعمل - صيانة المباني.....	191.000
	مجموع القسم الخامس	191.000
	القسم السابع	
	النفقات المختلفة	
21 - 37	الإدارة المركزية للمفتشية العامة للعمل - المؤتمرات والملتقيات.....	1.500.000
	مجموع القسم السابع	1.500.000
	مجموع العنوان الثالث	96.613.000
	العنوان الرابع	
	التدخلات العمومية	
	القسم الثالث	
	النشاط التربوي والثقافي	
33 - 43	الإدارة المركزية للمفتشية العامة للعمل - المنح - تعويضات التدريب - نفقات التكوين.....	10.000.000
	مجموع القسم الثالث	10.000.000
	مجموع العنوان الرابع	10.000.000
	مجموع الفرع الجزئي الأول	106.613.000
	الفرع الجزئي الثاني	
	المصالح اللامركزية التابعة للدولة	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
11 - 31	المصالح اللامركزية التابعة للمفتشية العامة للعمل - الراتب الرئيسي للنشاط.....	564.000.000
12 - 31	المصالح اللامركزية التابعة للمفتشية العامة للعمل - التعويضات والمنح المختلفة.....	414.097.000
13 - 31	المصالح اللامركزية التابعة للمفتشية العامة للعمل - المستخدمون المتعاقدون، الرواتب، منح ذات طابع عائلي واشتراكات الضمان الاجتماعي.....	219.104.000
	مجموع القسم الأول	1.197.201.000

الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العناوين	الامتدادات المخصصة (دج)
القسم الثاني		
الموظفون - المعاشات والمنح		
11 - 32	المصالح اللامركزية التابعة للمفتشية العامة للعمل - ريعود حوادث العمل.....	103.000
12 - 32	المصالح اللامركزية التابعة للمفتشية العامة للعمل - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	1.900.000
	مجموع القسم الثاني	2.003.000
القسم الثالث		
الموظفون - التكاليف الاجتماعية		
11 - 33	المصالح اللامركزية التابعة للمفتشية العامة للعمل - المنح العائلية.....	28.700.000
12 - 33	المصالح اللامركزية التابعة للمفتشية العامة للعمل - المنح الاختيارية.....	1.400.000
13 - 33	المصالح اللامركزية التابعة للمفتشية العامة للعمل - الضمان الاجتماعي.....	244.524.000
14 - 33	المصالح اللامركزية التابعة للمفتشية العامة للعمل - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	9.000.000
	مجموع القسم الثالث	283.624.000
القسم الرابع		
الأدوات وتسيير المصالح		
11 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للمفتشية العامة للعمل - تسديد النفقات.....	9.017.000
12 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للمفتشية العامة للعمل - الأدوات والأثاث.....	5.342.000
13 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للمفتشية العامة للعمل - اللوازم.....	9.500.000
14 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للمفتشية العامة للعمل - التكاليف الملحقه.....	15.647.000
15 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للمفتشية العامة للعمل - الألبسة.....	1.081.000
80 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للمفتشية العامة للعمل - حظيرة السيارات.....	10.440.000
81 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للمفتشية العامة للعمل - الإيجار.....	3.800.000
82 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للمفتشية العامة للعمل - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المترتبة على الدولة.....	140.000
	مجموع القسم الرابع	54.967.000

الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العناوين	الامتدادات المخصصة (دج)
11 - 35	القسم الخامس أشغال الصيانة المصالح اللامركزية التابعة للمفتشية العامة للعمل - صيانة المباني.....	4.300.000
	مجموع القسم الخامس	4.300.000
	مجموع العنوان الثالث	1.542.095.000
	مجموع الفرع الجزئي الثاني	1.542.095.000
	مجموع الفرع الثاني	1.648.708.000
	مجموع الامتدادات المخصصة لوزير العمل والتشغيل والضمان الاجتماعي	123.058.041.000

مراسيم فردية

مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011، يتضمن إنهاء مهام مدير المالية والوسائل بوزارة التضامن الوطني والأسرة والجالية الوطنية بالخارج - سابقا.

بموجب مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011 انتهى مهام السيد سالم سايت، بصفته مديرا للمالية والوسائل بوزارة التضامن الوطني والأسرة والجالية الوطنية بالخارج - سابقا، لإعادة إدماجه في رتبته الأصلية.

مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011، يتضمن إنهاء مهام نائب مدير بوزارة التضامن الوطني والأسرة والجالية الوطنية بالخارج - سابقا.

بموجب مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011 انتهى مهام السيد عز الدين عفيف، بصفته نائب مدير لمراقبة التسيير بوزارة التضامن الوطني والأسرة والجالية الوطنية بالخارج - سابقا.

مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011، يتضمن إنهاء مهام مدير المناجم والصناعة في ولاية عين الدفلى.

بموجب مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011 انتهى مهام السيد أرزقي مني، بصفته مديرا للمناجم والصناعة في ولاية عين الدفلى، لتكليفه بوظيفة أخرى.

مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011، يتضمن إنهاء مهام مكلف بالدراسات والتلخيص بوزارة التضامن الوطني والأسرة والجالية الوطنية بالخارج - سابقا.

بموجب مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011 انتهى مهام السيد عبد العزيز بوحليسة، بصفته مكلفا بالدراسات والتلخيص، مكلفا بتسيير المكتب الوزاري للأمن الداخلي في المؤسسة بوزارة التضامن الوطني والأسرة والجالية الوطنية بالخارج - سابقا.

لعيفة زيوان، بصفتها نائب مدير للموارد النادرة بوزارة البريد وتكنولوجيات الإعلام والاتصال، لتكليفه بوظيفة أخرى.



مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011، يتضمن تعيين مدير الطاقة والمناجم في ولاية عين الدفلى.

بموجب مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011 يعين السيد أرزقي مني، مديرا للطاقة والمناجم في ولاية عين الدفلى.



مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011، يتضمن تعيين المدير العام للوكالة الوطنية لتسيير القرض المصغر.

بموجب مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011 يعين السيد محمد الهادي عوايجية، مديرا عاما للوكالة الوطنية لتسيير القرض المصغر.



مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011، يتضمن تعيين مدير المدرسة العليا لأساتذة التعليم التكنولوجي بسكيكدة.

بموجب مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011 يعين السيد جمال بوجعدار، مديرا للمدرسة العليا لأساتذة التعليم التكنولوجي بسكيكدة.



مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011، يتضمن تعيين مدير المعهد الوطني المتخصص في التكوين المهني بمغنية في ولاية تلمسان.

بموجب مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011 يعين السيد طيب بغداد براهيم، مديرا للمعهد الوطني المتخصص في التكوين المهني بمغنية في ولاية تلمسان.

مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011، يتضمن إنهاء مهام المدير العام للوكالة الوطنية لتطوير البحث الجامعي.

بموجب مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011 تنهى، ابتداء من 6 مارس سنة 2011، مهام السيدة حنيقة بن شعبان، بصفتها مديرة عامة للوكالة الوطنية لتطوير البحث الجامعي.



مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011، يتضمن إنهاء مهام الأمين العام لجامعة أدرار.

بموجب مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011 تنهى مهام السيد عبد الله رزوقي، بصفته أمينا عاما لجامعة أدرار.



مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011، يتضمن إنهاء مهام مدير المعهد الوطني المتخصص في التكوين المهني بعين تموشنت.

بموجب مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011 تنهى مهام السيد طيب بغداد براهيم، بصفتها مديرا للمعهد الوطني المتخصص في التكوين المهني بعين تموشنت، لتكليفه بوظيفة أخرى.



مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011، يتضمن إنهاء مهام نائب مدير بالفتشية العامة للعمل.

بموجب مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011 تنهى مهام السيد أكلي بركاتي، بصفتها نائب مدير للعلاقات المهنية بالفتشية العامة للعمل، لتكليفه بوظيفة أخرى.



مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011، يتضمن إنهاء مهام نائب مدير بوزارة البريد وتكنولوجيات الإعلام والاتصال.

بموجب مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011 تنهى مهام السيد

مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011، يتضمن تعيين مفتش في المفتشية العامة بوزارة البريد وتكنولوجيات الإعلام والاتصال.

بموجب مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011 يعين السيد لعيفة زيوان، مفتشا في المفتشية العامة بوزارة البريد وتكنولوجيات الإعلام والاتصال.

مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011، يتضمن تعيين مدير العلاقات المهنية ومراقبة ظروف العمل بالمفتشية العامة للعمل.

بموجب مرسوم رئاسي مؤرخ في 8 شعبان عام 1432 الموافق 10 يوليو سنة 2011 يعين السيد أكلي بركاتي، مديرا للعلاقات المهنية ومراقبة ظروف العمل بالمفتشية العامة للعمل.

قرارات، مقررات، آراء

وزارة الشباب والرياضة

قرار مؤرخ في 28 ربيع الأول عام 1432 الموافق 3 مارس سنة 2011، يتضمن تفويض الإمضاء إلى المدير العام للرياضة.

إن وزير الشباب والرياضة،

بمقتضى المرسوم الرئاسي رقم 10 - 149 المؤرخ في 14 جمادى الثانية عام 1431 الموافق 28 مايو سنة 2010 والمتضمن تعيين أعضاء الحكومة،

وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 08 - 374 المؤرخ في 28 ذي القعدة عام 1429 الموافق 28 نوفمبر سنة 2008 الذي يرخص لأعضاء الحكومة تفويض إمضائهم،

وبمقتضى المرسوم التنفيذي رقم 09 - 234 المؤرخ في 21 رجب عام 1430 الموافق 14 يوليو سنة 2009 والمتضمن تنظيم الإدارة المركزية في وزارة الشباب والرياضة،

وبعد الاطلاع على المرسوم الرئاسي المؤرخ في 17 جمادى الأولى عام 1431 الموافق 2 مايو سنة 2010 والمتضمن تعيين السيد حسين كنوش مديرا عاما للرياضة بوزارة الشباب والرياضة،

يقرر ما يأتي :

المادة الأولى : يفوض إلى السيد حسين كنوش، المدير العام للرياضة، الإمضاء في حدود صلاحياته، باسم وزير الشباب والرياضة، على جميع الوثائق والمقررات باستثناء القرارات.

المادة 2 : ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 28 ربيع الأول عام 1432 الموافق 3 مارس سنة 2011.

الهاشمي جيار

وزارة الثقافة

قرار مؤرخ في 17 جمادى الأولى عام 1432 الموافق 21 أبريل سنة 2011، يتضمن تعيين أعضاء المجلس التوجيهي للمركز الوطني للمخطوطات.

بموجب قرار مؤرخ في 17 جمادى الأولى عام 1432 الموافق 21 أبريل سنة 2011 يعين في المجلس التوجيهي للمركز الوطني للمخطوطات، تطبيقا لأحكام المادة 7 من المرسوم التنفيذي رقم 06 - 10 المؤرخ في 15 ذي الحجة عام 1426 الموافق 15 يناير سنة 2006 والمتضمن إنشاء المركز الوطني للمخطوطات، الأعضاء الآتية أسماؤهم، السيدتان والسادة :

- سليمان أويدين، ممثل الوزير المكلف بالثقافة، رئيسا،

- فواز بوقندورة، ممثل الوزير المكلف بالداخلية والجماعات المحلية،

- ابتهاج بوثينة مخلوف، ممثلة الوزير المكلف بالمالية،

- الشريف مربيبي، ممثل الوزير المكلف بالتعليم العالي والبحث العلمي،

- زهور جعفر، ممثلة الوزير المكلف بالجهاديين،

- بدر الدين فيلاللي، ممثل الوزير المكلف بالشؤون الدينية والأوقاف،

- محمد عباسي، ممثل مدير المركز الوطني للأرشيف،

- محمد جنوحات، ممثل مدير المكتبة الوطنية الجزائرية.